

**Memorandum d'entente sur la coopération
entre l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe
et l'Association européenne des anciens parlementaires
des pays membres du Conseil de l'Europe**

1. Le présent *Memorandum* a pour objet de renforcer la coopération entre l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe et l'Association européenne des anciens parlementaires des pays membres du Conseil de l'Europe, notamment pour développer le dialogue et enrichir un partenariat profitable aux deux Parties.
2. L'Association européenne des anciens parlementaires réaffirme son attachement aux objectifs essentiels du Conseil de l'Europe et de son Assemblée parlementaire: défendre les Droits de l'homme, la démocratie parlementaire, l'Etat de droit et favoriser la prise de conscience de l'identité européenne fondée sur des valeurs partagées et transcendant les différences de cultures.
3. L'Association européenne des anciens parlementaires est placée sous le Patronage du Président de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe.
4. L'Association européenne des anciens parlementaires fixe, parmi ses objectifs prioritaires, de mieux faire connaître les travaux de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe, notamment par un échange régulier d'informations via les sites Internet.
5. Dans l'intérêt de ses travaux, l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe pourra faire appel, si elle le souhaite, à l'expérience et à l'expertise des membres de l'Association européenne des anciens parlementaires.
6. L'Association européenne des anciens parlementaires pourra déléguer des représentants aux sessions plénières de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe, ainsi qu'à d'autres réunions publiques traitant de thèmes faisant l'objet de travaux de l'Association. Elle pourra aussi inviter l'Assemblée parlementaire à participer à des colloques ou séminaires qu'elle organiserait.
7. Le Secrétariat de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe facilitera la diffusion des déclarations émanant des colloques ou séminaires organisés par l'Association européenne des anciens parlementaires.
8. Le Secrétariat de l'Association pourra faire appel au soutien du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire pour la tenue de certaines réunions dans les locaux du Conseil de l'Europe.
9. Le présent *Memorandum* de coopération entrera en vigueur le jour de la signature.

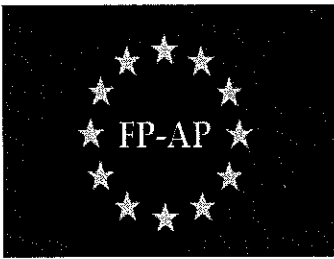
Fait à Paris, le 7 septembre 2009

Camille Dimmer
Président de la FP-AP

Roland Roblain
Secrétaire Général de la FP-AP

Lluís Maria de Puig
Président de l'Assemblée parlementaire

Mateo Sorinas
Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire



**Memorandum of Understanding on co-operation
between the Parliamentary Assembly of the Council of Europe
and the European Association of Former Members of Parliament
of the Member States of the Council of Europe**

1. The purpose of this *Memorandum* is to increase co-operation between the Parliamentary Assembly of the Council of Europe and the European Association of Former Members of Parliament of the Member States of the Council of Europe, particularly with a view to promoting dialogue and enhancing a partnership which is beneficial to both parties.
2. The European Association of Former Members of Parliament reaffirms the importance it attaches to the core objectives of the Council of Europe and the Parliamentary Assembly, namely protecting human rights, parliamentary democracy and the rule of law and promoting awareness of a European identity based on shared values and transcending cultural differences.
3. The European Association of Former Members of Parliament shall be run under the patronage of the President of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe.
4. One of its chief aims shall be to make the work of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe better known, particularly through the regular exchange of information via Internet sites.
5. For the purpose of its activities, the Parliamentary Assembly may, if it wishes, call on the experience and expertise of members of the Association.
6. The European Association of Former Members of Parliament may appoint representatives to attend plenary sessions of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe, as well as other public meetings dealing with topics on which the Association is working. It may also invite the Parliamentary Assembly to take part in any colloquies or seminars it holds.
7. The Secretariat of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe shall facilitate the dissemination of statements and declarations arising from colloquies or seminars held by the Association.
8. The Secretariat of the Association shall call on the Assembly Secretariat to help it organise some of its meetings on Council of Europe premises.
9. This *Memorandum* shall enter into force on the day of its signature.

Done in Paris on 7 September 2009

Camille Dimmer
President of the FP-AP

Roland Roblain
Secretary General of the FP-AP

Lluís Maria de Puig
President of the Parliamentary Assembly

Mateo Sorinas
Secretary General of the Parliamentary Assembly